

Dunakanyar Régió

80.000 olvasónk van!

INGYENES KÖZÉLETI ÚJSÁG

XV. évfolyam 18. szám

2013. szeptember 7.

Átadták az MO déli szektorát
Cikkünk a 2. oldalon

Holokauszt emlékközpont épül Vácon
Cikkünk a 3. oldalon

Határon átívelő elismerés
Cikkünk a 3. oldalon

Dél-Baranyában is segített a DDC
Cikkünk a 8. oldalon

Sződligettől Új-Delhiig
Cikkünk a 7. oldalon



DIEGO®
SZŐNYEG • PVC • PARKETTA • FÜGGÖNY

WOOD STEP
10 ÉVES GARANCIA

BOMBA ÁR!
~~2.199~~
1.499 Ft/m²

LAMINÁLT PADLÓ 7 mm
oslo tölgy,
2,39 m²/doboz, 3.583 Ft/doboz

PUERTO RICO SZŐNYEG
terra és zöld színben, kézzel nyírt

BOMBA ÁR!
120×180 cm ~~13.990~~
7.990 Ft/db

60×110 cm 3.990 **2.990** Ft/db, 160×230 cm 22.990 **18.990** Ft/db,
200×290 cm 34.990 **28.990** Ft/db

www.diego.hu

Kansas taft színei:

BOMBA ÁR!
~~999~~
699 Ft/m²

KANSAS TAFT FÜGGÖNY
csikos, 3 színben, 150 cm-es tekercsben, 100% poliészter
1.499 **1.049** Ft/m

Ajánlataink 2013. szeptember 1-30-ig, ezen belül a készlet erejéig érvényesek! A tekercsáru termékeket a tekercs teljes szélességében áll módunkban kiszolgáltatni! Csak kiskereskedelmi mennyiséget szolgálunk ki!

ÚJPEST, IV. Fóti út 81/B Tel.: 370-91-00 Nyitva tartás: H-P: 9-19, Sz-V: 9-17

Lezárult az M0 déli szektor bővítése

Az új nyomvonalon épített, 6,3 km hosszú szakasz átadásával lezárult a körgyűrű déli szektora bővítésének utolsó üteme. A beruházásnak köszönhetően a Dunakanyarban élők is jóval könnyebben juthatnak el Budapesten keresztül úti céljukhoz.



Átadták a közlekedőknek az M0-s autópályának az 51-es főút és M5-ös autópálya közötti újonnan épült 6,3 kilométeres szakaszát, az autósok mostantól több mint 75 kilométer hosszán folyamatosan haladhatnak a körgyűrű megépült, az M1-es autópálya és 11-es főút között.

Völner Pál, a Nemzeti Fejleszté-

si Minisztérium infrastruktúráért felelős államtitkára az ünnepélyes átadáson kiemelte: a beruházással lezárult a déli szektor bővítésének utolsó üteme, ezzel a szakaszal nyerték el értelmüket az M7-es és az M6-os között, illetve az M6-os és az 51-es főút között elkészült fejlesztések.

Az M0-s autópályát M5-ös autópálya

és 51-es főút között új nyomvonalon megépült - kétszer három forgalmi és egy-egy leálló sáv - szakasza az útgyűrű keleti és déli szektorát kapcsolja össze, a modern technológiával épült 6,3 kilométeres új szakasz révén nemcsak folyamatossá, de biztonságosabbá és gyorsabbá válik a közlekedés - mondta az államtitkár. Hangsúlyozta azt is, hogy az útszakasz nemcsak az ott élők életét és az átutazók helyzetét könnyíti meg, de tranzitjellegéből adódóan európai jelentőségű. Az államtitkár hozzátette: a teljes útpálya díjmentes minden jármű számára.

Az M0 déli szektorának betonburkolata Magyarországon korábban még nem alkalmazott technológiával készült, amely nagyobb teherbírása miatt a legalkalmasabb a jelentős kamionforgalom viselésére, és felületképzése révén zajhatás szempontjából is rendkívül kedvező.

Loppert Dániel, a Nemzeti Infrastruktúra Fejlesztő Zrt. (NIF)



szóvivője az MTI-nek elmondta: az M7-es és az M5-ös autópályákat összekötő M0-s autópályát szeptember közepétől lesz 8 sávú (kétszer három forgalmi, illetve egy-egy leálló). Az M6-os autópálya és az 51-es főút közötti szakasz bal pályáján a kivitelező jelenleg végzi a befejező forgalomtechnikai munkálatokat, ezt követően az M7-es és a

11-es főút között átlagosan 100-110 kilométeres óránkénti sebességgel közlekedhetnek az autósok az M0-s körgyűrűn. A nettó 9,7 milliárd forintba kerülő beruházás kivitelezője az EMWL Autópálya Konzorcium volt, a projekt az Új Széchenyi Terv forrásaiból, az Európai Unió támogatásával valósult meg.

Forrás: MTI

Rendkívüli testületi öt napirendi ponttal



Rendkívüli testületi ülést tartott Vác Város Önkormányzat Képviselő-testülete 2013. szeptember 3-án délután. A tanácskozáson öt témát tárgyaltak meg. Az alig több mint húszperces ülésen nyolc testületi tag volt jelen - Fördös Attila polgármester, Pető Tibor és Mokánszky Zoltán alpolgármester, továbbá Balkovics Péter, dr. Jakab Zoltán, Kászonyi Károly, Kriksz István és dr. Schmuczer Istvánné - így határozatképes volt a grémium.

Bevezetőjében Fördös Attila polgármester indokolta, miért volt szükséges az éves munkaterv szerint esedékes szeptember 19-i ülést megelőzően a képviselő-testület összehívására, majd a napirendi sor elfogadása után öt előterjesztés kapcsán folyt vita és született döntés - írja a város hivatalos hírportálja.

Elsőként *Kökény Szabolcs* osztályvezető indoklása után úgy döntöttek, hogy a folyószámra hitel állami adósságvállaló folyamat után megmaradó részének (valamivel több mint 604 millió forintnak) visszafizetésére a számlavezető banktól tízéves futamidőre adósságmegújító hitelt vesz fel a város. Megállapították ezen hitel, illetve a szükséges jelzálog fedezetét is.

A folytatásban visszavontak egy júliusban megadott jelzálogjogot (ez akkor a volt Karacs Kollégium épületét jelölte ki) és ehelyett több, más ingatlan kijelölésével tesz eleget Vác a szükséges banki előírásoknak.

A következő napirendi pontban hozzájárultak egy közmédia-ban tervezett programsorozat váci

megrendezéséhez, egyúttal úgy döntöttek, hogy városunk benyújtja pályázatát és csatlakozási kérelmet az Itthon vagy elnevezésű műsorhoz.

A Técső testvérvárosból érkezett hivatalos meghívásra reflektálva a testület úgy határozott, hogy a szeptember 20-23-ig megrendezendő técsői városnapokon Pető Tibor alpolgármester, Kászonyi Károly és Kriksz István önkormányzati képviselő, továbbá *Szabóné Laczi Sarolta* és *Kis Domonkos Márk* vegyen részt.

Végül a mélygarázs térfelszíni rendezése kapcsán biztosítottak az eddigi 50 milliós összeg felett újabb közel 21 millió forintos forrást a munkálatokra. Mivel a „Közvilágítás energiatakarékos átalakítása” elnevezésű pályázat eddig nem került elbírálásra, az ehhez elkülönített önrészből csoportosították át a szükséges pénzt, azzal a kötelezővel, hogy ez a következő évi költségvetésében visszapótlásra kerül.

A rendkívüli ülés minden betervezett határozati javaslata egyhangú voksolással, nyolc támogató szavazattal kapta meg a többséget.

Időügyi projekt segíti a 80 év feletti lakosokat Szobon

Nő a szobi idősek otthonának gondozási kerete. Egy pályázatnak köszönhetően négy személy jut otthoni-gondozói munkához, amely a település elsősorban 80 év feletti lakosainak ellátásában nyújt segítséget. Szob polgármestere Remiczky Zoltán sajtótájékoztató keretében mondott köszönetet az állami támogatásért. A médiaeseményen Harrach Péter, a KDNP frakcióvezetője és a projekttel megbízott miniszteri biztos, Jeneiné Rubovszky Csilla beszélt a programról.

– Nálunk 108, 80 év fölötti személyt jelent, pontosan – bár hatvan év felettiek több mint 600-an vannak, hál' Istennek. Az ő gondozásukat egy teljesen új típusú házi segítséggel társul majd – jelentette be Remiczky Zoltán polgármester.

Egy pályázatnak köszönhetően Szobra is eljutott a kormány időügyi projektjé, amelyben a 80 év feletti lakosoknak igyekeznek segítséget nyújtani. A program elsősorban azt célozza, hogy az idős és főleg magányos embereknek, különböző korlátozottságaik miatt ne kelljen a szociális otthonokban élniük, hanem külső segítséggel az otthonaikból is hozzájuthassanak szükségleteikhez. A programba többek között azokat a közmunkásokat vonják be, akik elvégezték a féléves szociális gondozói tanfolyamot – adta hírül az ESTV Híradója.

– 377 ember kapott eddig munkalehetőséget ebben a programban, országos szinten és 40 településen valósult meg ez a lehetőség. Örülök annak, hogy itt nem csak a körzet képviselőjeként, hanem kereszténydemokrata frakcióvezetőként is vagyok jelen, hiszen ez egy keresztény demokrata ötlet és beleillik abba a programba, amit a keresztény szociális pártként is önmagát definiáló párt megvalósít – fogalmazott Harrach Péter, a térség országgyűlési képviselője, a KDNP parlamenti frakcióvezetője.

Jeneiné Rubovszky Csilla időügyi miniszteri biztos kiemelte: az elképzelést először, mint kereszténydemokrata alpolgármester a fővárosi V. kerületben javasolta és



Az önkormányzat eredményesen pályázott

miután kiderült, hogy ezzel hatékonyan lehet könnyíteni az idős, főleg egyedül élő emberek életén, városokban is kipróbálták a programot. Ez év augusztus közepétől vált országos mintaprogrammá az időügyi projekt, amelybe egyébként a kötelező közösségi szolgálat révén diákokat is bevonnak. Az önkéntesek bevásárolnak, vagy ha kell, takarítanak a hajlott korúaknál, de a képzések során arról is ismereteket szereznek, hogy hogyan tudják felkészíteni az időseket arra, hogy ne váljanak csálók, illetve egyéb más bűncselekmények áldozatává.

– Azt gondolom, hogy szembe-szűlnünk kell egy társadalmi tény-nyel. Magyarországon az elmúlt 10

év alatt az európai tendenciájának megfelelően a 80 év felettiek aránya megduplázódott. 475 ezer 80 év feletti állampolgár él, egy év alatt 61 ezer 89 fővel nőtt a számuk. 27 ezer bentlakásos intézményünk van. Én azt gondolom, hogy az a jó, hogy akit lehet, annak teremtünk meg a lehetőségét, hogy otthon maradjon, és abban segítsünk, hogy jól érezze magát – mondta Jeneiné Rubovszky Csilla időügyi miniszteri biztos.

Szob ahhoz a 30 településhez tartozik, melyek elsőként nyújtottak be pályázatot a 80 év felettiek életét segítő projektre. A programnak köszönhetően első körben négy szociális munkás jut 9 hónapon keresztül munkához a településen.

Regionális Holokauszt Oktatási és Turisztikai Emlékközpont Vácon

Korábbi hírekből tudtuk meg, hogy Vácon Regionális Holokauszt Oktatási és Turisztikai Emlékközpont létesül a deákvári izraelita temető területén. Arra kérem Turai Jánost, a Magyar Zsidó Kongresszus külügyi bizottságának tagját, a Váci Zsidó Hitközség elnökét, mondja el, hogy hol tartanak a munkálatok?

– 2014-ben emlékezzünk a magyar történelem legsötétebb időszakára, a Holokauszt 70. évfordulójára, amikor hatszázezer magyar zsidót szállítottak haláltáborokba, több ezren pedig munkaszolgálatosként a II. világháború harcterein fagyhalálban hunytak el, vagy kergettek rá az aknamezőkre, vagy éppen a hosszú meneteléseken kидőlteket az út szélén végezték ki. Az évfordulóra való tekintettel Magyarország Kormánya létrehozta a Holokauszt 2014 Emlékbizottságot, Lázár János miniszterelnökséget vezető államtitkár elnökségével.

– **Mi a bizottság feladata?**
– Az, hogy erkölcsileg és anyagiilag támogassa azokat a kezdeményezéseket, amelyek emléket állítanak a magyar zsidóság elévülhetetlen szerepének a polgári Magyarország építésében. Feladata továbbá, hogy a lehetőségek határain belül segítsen gondozni a zsidó kegyhelyeket, a lepusztult zsinagógákat, emlékműveket, temetőket, azon híres egyházi és világi személyek sírhelyeit, akik a magyar nemzet érdekében sokat cselekedtek, maradandót alkottak életükben, belföldön és a történelmi Magyarország területén.

– **Milyen történelmi múltra építenek, vagyis mi az alapja egy ilyen létesítmény építésének?**
– Vác városa a 19. századtól a holokausztig a monarchiában és utána is a történelmi Magyarország



középső részének zsidó vallási, ipari-kereskedelmi, kulturális, zsidó tradicionális élet központja volt. Világhírű tudós rabbik teremtetek itt jesivát, vallási iskolát, akiknek sírjaihoz ma is ezrek zarándokolnak el, a világ minden tájáról. A váci zsidó kereskedők, akik az ország jelentős gabona, bor, élőállat, gyümölcs, ruházat és iparcikk kereskedelmét tartották kézben, szoros kapcsolatban voltak a felvidéki vármegyék viszonteladóival és kiskereskedőivel. Tevékenységüket általában vízi úton bonyolították: Vác - Pest, Vác - Pozsony – Bécs tengeren, majd szárazföldön az északi vármegyékben terítették az árut. Vácon és környékén, ha úgy tetszik ipari forradalmat hajtottak végre, rövid idő alatt közel tíz jelentős gyárat hoztak létre, több száz kisebb üzemet és számtalan vállalko-

zást indítottak be. Zsidó banki beruházásból épült meg az ország első vasútvonala, Pest és Vác között. A váci Óberlander téglagyárak tégláiból épültek meg a századfordulón a pesti, pozsonyi és a bécsi sugárutak jelentős számú középületei és palotáinak nagy része. Ezt a hatalmas fejlődést törte derékban a trianoni diktátum, kettészakította ezt a mindig is egységes régiót, csehszlovák és magyar fennhatóságra. Végül a területi revíziók és a Holokauszt pusztította ki a régió zsidóságának több mint 75%-át. A kommunista rendszer mindkét országában őket egyformán sújtotta, államosítás, teljes vagyon-



vesztés és létbizonytalanság lett a sorsuk. Ilyen sorscsapások után a zsidó lakosság jelentős része kivándorolt, a maradék pedig a nagyvárosokba költözött. A Váci Zsidó Hitközség és a Magyar-Izraeli Baráti Kör Országos Egyesület megállapodott abban, hogy nem hagyják feledésbe merülni a múlt gazdag hagyományait, ami ma is követendő példa az utókor számára.

– **Kikre számíthatnak a közös építő munkában? Mi lesz az emlékközpont feladata?**

– Élve a lehetőséggel, hogy Vác és Sahy (Ipoly-ság) testvérvárosi kapcsolatra léptek néhány szlovák hitközséggel és társadalmi szervezettel közösen létrehozuk Vácon, a regionális alapon működő emlékközpontot.

Az emlékközpont legfontosabb feladatai: Az oktatás-nevelés, a tágabb régió ifjúságának oktatása, kihelyezett történelem órák szervezése, különösen a 20. század történelmének, benne a Holokauszt történetének hiteles megismertetése. Nagy hangsúlyt helyezünk a régió történetének kutatására, kutatók fogadására, történelem tanárok továbbképzésére, korabeli tárgyak, eszközök vizuális bemutatására. Különös figyelmet fordítunk az

idegenforgalomra és azon belül, az érintett zsidóság leszármazottainak fogadására, nem utolsósorban a lakosság számára is nyitva tartjuk az intézményt és a parkját. Itt kívánunk örök emléket állítani: id. Antall Józsefnek, Henryk Slawiknak, Radnóti Miklósnak és Tom Lantosnak, akiknek a sorsuk szorosan kapcsolódik Váchoz és a régióhoz.

Létrehoztuk a beruházás elindításához szükséges munkabizottságot, amiben épülettervező-építésszt, park-és tájépítésszt, esztétát, történelmi és néprajzi kutatókat, helytörténeti kutatókat és más szakembereket hívtunk meg. Külön örömdetes, hogy meghívásunkra a Magyarországi Holokauszt Emlékközpont is delegált szakértőt a munkacsoportba.

A projekt előkészítése megtörtént, a tervek kidolgozás alatt állnak, a szükséges előkészítő munkálatok beindultak, Vác város és Sahy (Ipoly-ság) polgármesterei sajátos eszközeikkel nagyban segítik a projekt megvalósítását.

Kérjük a Holokauszt - 2014 Emlékbizottság vezetését, hogy az általunk beindított projektet kezeljék kiemelt programként, mert ebben nemcsak két város, hanem az Észak – Közép - Magyarországi és a Dél-Szlovákiai régiók több mint 65-70 települése érintett.

– **Köszönöm az interjút!**

KOLOZSVÁRI KISS TIBOR

Dr. Alt Gyula az első magyar állampolgárként kapta meg Vágtölgyes város különdíját „Összefogással minden álom megvalósítható”

Mindig is az volt munkássága fő célja, hogy a magyarság jó viszonyt ápoljon a szomszédjaival. Vác városának Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat elnökeként szűkebb környezetében is ezért dolgozott. Neki köszönhetően a Dunakanyar fővárosa évek óta nagyon jól működő testvérvárosi kapcsolatot tart fenn cseh Otrogovicével, a lengyel Zawadzkyval és a szlovák Dubnicával, és utóbbi vezetése Szlovákia nemzeti ünnepén a település legmagasabb rangú kitüntetését adományozta dr. Alt Gyula részére.

Dubnica ünnepi díszbe öltözött a szlovák nemzeti ünnep, az Alkotmány Napja alkalmából, valamint a település első írásos 1193-as említésének évfordulója tiszteletére. A nagyszabású ünnepségsorozatra meghívták testvérvárosuk, Vác polgármesterét, *Fördös Attila* polgármestert, valamint dr. Alt Gyulát, a magyar város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzatának elnökét is. „Vágtölgyes – azaz ahogy a szlovákok nevezik, Dubnica nad Váhom – az ünnep napjai alatt a város sportszarnokában egy több ország fellépő művészei közreműködésével nemzetközi folklór fesztivál gálaműsorát rendezte, amelynek keretein belül mintegy 1500 ember előtt vehettem át első magyar állampolgárként a város különdíját, egy díszdiplomát” – árulta el lapunknak dr. Alt Gyula. Mint megtudtuk, ezt a magas elismerést csak több évenként szokták valakinek átadni, és a legújabb kitüntetett mindezt Vác és Vágtölgyes (Dubnica) közötti kulturális, sport és gazdasági kapcsolatok elősegítésében több évtizeden át nyújtott magas színvonalú munkásságáért kapta.

„Tavaly Vácon a vágtölgyesiek jelenlétében megkaptam a Pro Urbe kitüntetést hasonló indoklással, és úgy érzem ezzel bezárult a kör. Nem győzöm azonban hangsúlyozni, hogy ezt az elismerést nagy részben a nemzetiségi önkormányzat munkájában közreműködő barátainak és a kapcsolatok ápolásában segítségnyújtó közéleti, művészeti és sportszervezeteknek, személyeknek köszönhetem” – fogalmazott a kitüntetett. Az ünnepi gálán, illetve a háromnapos fesztiválon összeült egymással mind a négy testvérváros – a magyar Vác, a szlovák Dubnica, a cseh Otrogovice és a lengyel Zawadzky – delegációja és a tárgyalásokon a jövő teendőiről esett szó. „A kezdeti lépéseknél, azaz a kapcsolatok kialakításának bölcsőjénél is ott voltam, és állítom, összefogással minden álom megvalósítható. Vácon és Vágtölgyesen is immár a harmadik polgármester áll a város élén, és mind egyiküknek fontos ez az együttműködés” – jelentette ki dr. Alt Gyula.

- MOLNÁR -



Dél-Baranyában is segített a DDC

Két zöld megoldás kapott támogatást

Harkányi és siklósi projekteket díjaztak idén a DDC Zöld Megoldás pályázatán. A hagyományosan meghirdetett program Harkányban óvodai biokert létesítéséhez, Siklóson pedig a várkert megújításához biztosított pénzügyi forrást. A települési környezet zöld fejlesztésében elkötelezett közösségek számára a Duna-Dráva Cement Kft. nemcsak a siklósi kistérségben, hanem Vác környékén is komoly lehetőséget kínál, amikor régióként idén is 3 millió forinttal járult hozzá fenntartható zöld megoldások megvalósításához.

A civil szervezetek, a lakosság, gyerekek, szülők bevonásával megvalósult projekteket a települési polgármesterek társaságában szeptember 3-án Szarkándi János, a DDC elnök-vezérigazgatója avatta fel.

Harkány városa immár második alkalommal szerepelt eredményesen a Zöld Megoldás pályázaton, hiszen előző évben környezettudatos játszótér avathattak fel a településen. A most díjazott és átadott óvodai biokertben a gyermekek maguk gondozzák, nevelik a növényeket, a megtermelt gyümölcsök és zöldségek pedig az egészse-



után dr. Imri Sándor, Harkány polgármestere. - Ezen korosztály szemléletének formálásában a saját kezükkel, saját kertjükben termelt

zsúri elismerését. A projekt keretében tematikus parkfelújítással lett teljes a vár környezete. Az eddig elsősorban történelemoktatásra fókuszáló iskolai látogatások a megújult várkertben így könnyen kiegészülhetnek a terület flórájának és faunájának bemutatásával is.

Mikola János alpolgármester elmondta, hogy a siklósi várkert megújítása már régóta szerepel a városvezetés tervei között és örömmel tölti el, hogy a várkert megújítására és a hozzá kapcsolódó környezeti nevelési programra benyújtott pályázatuk sikerével a város lakóinak és az odalátogatóknak egyaránt esztétikai és turisztikai élményt is teremthettek.

Az átadó ünnepség alkalmával Mojzes Tamás várkapitány is örömet és köszönetet fejezte ki.

Az átadó ünnepség részeként Szarkándi János, a Duna-Dráva Cement Kft. elnök-vezérigazgatója, és Mikola János alpolgármester közösen egy emlékfát ültetett a vár bejáratához.



ges óvodai étkezéshez járulnak hozzá.

- Kiemelt nevelési feladatunk, hogy a gyermekeknek megtanítsuk a környezeti tudatosság alapelveit, hogy lehetőséget nyújtsunk nekik a közvetlen környezet, a kert, a növények alakítására, gondozására, valamint nem mellékesen, munkájuk gyümölcsének érzékelésére is - mondta el a megnyitó

zöldségek és gyümölcsök jelentős szerepet játszanak. Ráadásul a minél több gyümölcs és zöldség felhasználásával az egészséges étkezésre is mintát tudunk mutatni nekik.

Siklóson most először nyertek a Zöld Megoldással: a legendás várkert zöld színteként történő megújítására benyújtott projekt méltán vívta ki a szakértőkből álló

KINCSEM LOVARDA | SZŐDLIGET

WESTERN DERBY

AMATŐR KUPASOROZAT

2013.09.28-29.

BEJÁRÓJEGY ÁRAK:

14 ÉVES KOR ALATT
INGYENES

FELNŐTT 1 NAPOS
1000 Ft

FELNŐTT 2 NAPOS
1500 Ft

Információ:
06/70-617-8481

28-ÁN PRISONBAND, ESTE DISCO
29-ÉN COUNTRY EXPRESS,
LINE DANCE, DÉLUTÁN
ÉLŐ RODEO SHOW!
GYEREKPROGRAMOK
(ARCFESTÉS, LOVAGOLTATÁS)

293 SZŐDLIGET, SZESZGYÁR UTCA 1. (AZ ILLA PARK MENTRE)
A LOVARDÁBA VÉTEK 07.00-10.00 ÓRA KÖZÖTT. A SZŐDLIGET TÁJÉKOZTATÓJA
WWW.FACEBOOK.HU/WESTERN-DERBY-KUPASOROZAT

A SZÜRET ÉS a szüreti mulatságok

A szüret a különböző történelmi korokban mindig többet jelentett egyszerű munkánál. Ünnepek számított és számít ma is, hiszen egy egész évi munka gyümölcseivel szembesül a szőlőművelő. "A szüret a XVI. és XVII. században igazi sátorosünnep volt, melyre még a hadviselő vitézek is hazasiettek. Városaink statumai szerint szüret idején még a törvénykezés is szünetelt!"



A szüret menete egyszerű volt: kisebb birtokosoknál kalákában szedték le a szőlőt, rokonok, ismerősök segítettek be, akiket a gazda látott el ebéddel. Elmaradhatatlan volt a pogácsa, pálinka, lacipecsenye, gulyás és a bor. A nők szedtek, a férfiak puttyonyoztak.

Ezután megkezdődött a szőlő feldolgozása: darálás, áztatás, taposás, préselés, fordítás. A gazdagok szürete mind külsőségeiben, mind tartalmában eltért az egyszerű birtokosokétól. Itt a gazdák ki se mentek a szőlőbe. Megbíztak egy szüretgazdát, rendszerint a vintellérüket, hogy képviselje őket, és irányítsa a kint folyó munkát. A szüret végével rendezték meg aztán a hetedhét országra szóló szüreti bált, amely alkalom volt rokoni látogatásra, ismerkedésre, eljegyzésre és egyszerű szórakozásra.

VII. GÖDI SZÜRETI LOVASFESTIVÁL

A fesztivál helyszíne: ALSÓGÖD, Feketehegy té

2013. szeptember 14.

Programok:

- Szüreti lovas felvonulás
- Bográcsfőző verseny

Legyen Ön GÖD BOGRÁCSMESTERE!

A versenyen résztvevőknek a verseny után a helyszínen a szüreti bálra lehetőséget nyújtunk.

A helyszínen egész nap: **BOGRÁCSFŐZÉS**

A versenyen résztvevőknek a verseny után a helyszínen a szüreti bálra lehetőséget nyújtunk.

A LOVAS FELVONULÁS TVVONALÁRA

A versenyen résztvevőknek a verseny után a helyszínen a szüreti bálra lehetőséget nyújtunk.

A LOVAS FELVONULÁS TVVONALÁRA

A versenyen résztvevőknek a verseny után a helyszínen a szüreti bálra lehetőséget nyújtunk.

DUNAKESZI KÖZÜZEMI KFT.

HULLADÉKSZÁLLÍTÁS, SZELEKTÍV HULLADÉKGYŰJTÉS!

2120 Dunakeszi, Szt. István u. 1.

KONTÉNERES SZÁLLÍTÁS, EGYÉB FUVAR (építési hulladék, építőanyag)

Tel.: 06-27-341-497, 341-789 • Fax: 06-27-341-045
e-mail: kozuzem@kozuzem.hu

TERMIDOR FŰTŐMŰ

2120 Dunakeszi, Tallér u. 1.

VEVŐSZOLGÁLATI IRODA:

Tel.: 06-27-342-253
Fax: 06-27-390-774

24 órás műszaki ügyelet:

Tel.: 06-27-342-942
e-mail: termidor@termidor.hu

Környezetbarát energia a lakosság szolgálatában!

Már a CITROEN VÁC-hoz is megérkezett a várva várt új C4 Picasso

A kívül kompakt, belül tágas új C4 Picasso újraértelmezi a fedélzeti kényelem fogalmát. Már a külső dizájn is korszakváltást jelez: a karakteres orr-részt látványos ledes világítótestek teszik még hangsúlyosabbá, az innovatív 3D hatású ledes hátsó fényszórók pedig a jármű kifinomult jellegét erősítik. A motoros csomagter fedél tekintélyes méretével erős és energiát sugároz.

Az új modell már a PSA Peugeot Citroen legújabb fejlesztésű padlólemezére épül – részint ennek köszönhető, hogy 140 kilogrammallyal könnyebb, mint az elődje. Az új típus ugyan valamivel kisebb lett, mint az előző Picasso, mégis tágasabb térértetet kapunk az 5,5 centivel megnyújtott tengelytávnak köszönhetően. A csomagter is növekedett, az új Picassóban az előre-hátra mozgatható hátsó ülésor mögött akár 537-630 liternyi csomag fér el. Az alkalmazott fedélzeti technológiáknak köszönhetően a Citroën C4 Picasso Technospace bővelkedik az online szolgáltatásokban, valamint a vezető és az utasok kényelmét és biztonságát szolgáló csústechnológias megoldásokban. A Citroën C4 Picasso letisztult műszerfala két képernyő köré szerveződik. A 7 szolos érintőképernyőn gyerekjáték a következő funkciók vezérlése: kétzónás légkondicionáló, média, navigációs rendszer, telefon, vezetéstámogató rendszerek, valamint a Citroën Multicity Connect portál biztosította online szolgáltatások (forgalmazó országtól függően). A nagyfelbontású 12 szolos panoráma képernyő az alapvető vezetési információk (sebesség, fordulatszám, üzemanyagszint stb.) kijelzésére szolgál. Nagy felbontásban jeleníthetők meg rajta az egyes funkciók (navigációs rendszer, média, vezetést segítő rendszerek stb.), de akár a háttérképnek feltöltött fényképek is. A személyre szabás jegyében a vezető két színvilág közül választhat. A modell különlegessége, hogy az üvegteret kivételén összesen 5,3 négyzetméter üvegfelület található, ami jelentősen növeli a térértetet az amúgy sem szűkös egyterűben. Év végére már várható a modell hétüléses verziója is a Grand C4 Picasso.

Az Új C4 Picasso bevezetése alkalmából a CITROEN VÁC több különleges ajánlattal is várja az érdeklődőket:

Most bevezető áron az új C4 Picasso Tendance akár már 4.690.000 Ft*-tól elérhető. Rádásul akár 5 év garanciát kínálunk az új modellhez és nem utolsósorban, ha régi autóját új C4 Picasso-ra cserélné, most extra 200.000 Ft használt autó beszámítási kedvezményben részesülhet. HÜSÉGÁJÁJATUNK: Amennyiben Ön Citroen tulajdonos és régi Citroenjét szeretné beszámíttatni, úgy különleges hűségajánlatunk keretében most még további 100.000 Ft-tal kedvezkedünk, vagyis összesen 300.000 Ft használt autó beszámítási kedvezményt nyújtunk készpénzes vásárlás esetén is. További részletek miatt érdeklődjön személyesen vagy kollégáinktól. A MAROS AUTÓHÁZ KFT. ezúton szeretné Önt is meghívni a teszttvezetéssel egybekötött nyílt napjaira. Szeretettel várjuk kereskedésünkbe szeptember 20-21-én! *Ajánlataink 2013. szeptember 30-ig érvényesek, minden új C4 Picasso modellre, kivéve Tendance felszereltség.

ÚJ CITROËN C4 PICASSO
TECHNOSPACÉ

Technológia és térértet – az új Citroën C4 Picasso legkorszerűbb technikai fejlesztései észrevétlenül szolgálják az ön kényelmét és biztonságát: 360 fokos kamerarendszer pásztázza folyamatosan a környezetet, parkolóasszisztens segíti a biztonságos beállást, míg az aktív tempomat önállóan alkalmazkodik a forgalom dinamikájához. Utasításait 7 szolos, érintőképernyős kezelőpanel várja, hogy az új Citroën C4 Picasso mindent elvégezhesen ön helyett. Gondtalan utasait mindebből csupán a határtalan térértet érezkeli, ahogy az utastér eggyé válik a panorámaablakon túli világgal. Az új Citroën C4 Picasso Technospace az eddigi leginnovatívabb és legkényelmesebb utazásra csábítja, amelyre az egész világot magával viheti.

CRÉATIVE TECHNOLOGIE

MAROS AUTÓHÁZ KFT. / CITROEN VÁC, 2600 Vác, Szent László út 34.
Telefon: 27/510 810 • 30/565 25 46 • 30/4988629
www.citroenvac.hu

DUNAKESZI FESZT

Kulturális és sörfesztivál
2013 szeptember 13-14-15

péntek
tóth gabi póka egon

szombat
EDAA best of zenekar dj dominique

vasárnap
szabó balázs vonós négyes ezüstpatak irigy hónaljmirigy

további információ: www.dunakeszifeszt.hu

Green Telecom
DUNAKESZI KÖZMŰVELŐ KFT.
nka
Dunakeszi Fővárosi Önkormányzat
Városi Közművelődési Központ
Lokomotív Városi Klub
Csütörtök: pászor koncert
Gyermekvárak Estje
Aragi Karabé SE
Dunakeszi SVSE Kézisport Klub
Női Válogatott Sportakadémia
Dalka SE Gyermek Tánccsoport Közhasznú Egyesület
Nagy Aranka Fitness bemutatko
Nagy Muskatás Akadémia rock'n roll csapata
Tudomány Fantázia
Asterix Nádorok Kézis SE
Loki 4 Chasers
Zita Hosszúcsapda
Maszk Bábszínház
Eudoxia Táncszínház
Soleil Ballet Kóros iskola néptáncgyűjtőse
Széchenyi Iskola néptáncosai
Kangoo Club Hungary
Cakkumpakli Színház Imre István - Irodalmi műsor
Farkas Ferenc Művészeti Iskola Musical táncosai
DIFK Kutyák bemutatko Dea thlon futóverseny
Művészek utazása a Dunán-parton
Képzőművészeti kiállítás
Sarkányi táncverseny

ELHELYEZÉS LAKÁSBAN ÉS KERTBEN ÁLLANDÓ FELÜGYELET 28 ÉVES TAPASZTALAT CSALÁDIAS KÖRNYEZET AJÁNDÉK FOTÓK

PIHENŐ KUTYAPANZIÓ, KIKÉPZÉS, KUTYAFOTÓZÁS DUNAKESZIN IMMÁR 2 HELYSZÍNEN

PATYUS FERENC
ARANYKOSZORÚS MESTERKIKÉPZŐ
06 70 458 0358
PIHENOKUTYAPANZIO@GMAIL.COM

KUTYAPSZICHOLÓGIA KUTYAWELLNESS MŰTÉTEK UTÁNI MEGŐRZÉS, REHABILITÁCIÓ KÖZMETIKAI ELLÁTÁS KUTYASÉTÁLTATÁS

BELCANDÓ EREDELEK BENTLAKÁSOS KÉPZÉS INGYENES KIKÉPZÉSI SZAKTANÁCSADÁS
SZOCIALIZÁCIÓS TRÉNING PROBLÉMAKUTYÁK ÁTNEVELÉSE KARANTÉN LEHETŐSÉG

dunakanyar régió online

www.dunakanyarregio.hu

INCOMP LED LIGHTING

Mielőtt LEDES világítástechnikába beruház minden esetben kérjen TANÁCSOT és PRÓBADARABOT az INCOMP-tól, hogy elkerülje a felesleges kiadást!

Csúcskategóriás ledok felhasználásával Dunakeszin az INCOMP-nál készített ledvilágítás-technikai eszközök.

2120 Dunakeszi, Fő út 35.
Tel.: 06-27-342-407 Fax: 06-27-341-601
E-mail: info@incomp.hu
www.incomp.hu

Dunakanyar Régió

KÖZÉLETI ÚJSÁG

Kiadja:
Keszi-Press Kft.

Kiadó-főszerkesztő:
Vetési Imre

Szerkesztőség:
2133 Sződliget, Pf. 5.
Tel./Fax: 06-27/353-520,
Mobil: +36-30/342-8032
www.dunakanyarregio.hu

E-mail:
vetesi.imre@gmail.com
keszipress@gmail.com

Tördelés:
BB Tanpress Bt.

Nyomda:
DÉLKELET-PRESS Kft.
5600 Békéscsaba,
Kétegyházi út 18.

HIRDETÉSFELVÉTEL:
a Szerkesztőségben:
a 06-27/353-520 és a +36-30/342-8032-es telefonszámokon.

E-mail:
vetesi.imre@gmail.com
keszipress@gmail.com

Vácon:
a FRONT GRAFIKA STÚDIÓBAN

Dunakeszin:
UNO Reklám – Kisbán Renáta
Tel.: +36-20/319-5213.

A szerkesztőség fenntartja a jogot, hogy a beküldött írásokat – a tartalom lényegi megváltoztatása nélkül – szerkesztett formában közölje. Kéziratot nem örzünk meg, és nem küldünk vissza.

Minden névvel aláírt írásért a szerző felel. A hirdetések valódiságát a kiadó nem vizsgálja, tartalmáért felelősséget nem vállal!

János vitéz és Toldi a váci városházán

Feltárták Gádor István egyedülálló alkotásait

Egyedülálló alkotásokkal gazdagodott a váci városháza díszterme, melyben szeptember elejétől két hőseposz képi változata üzen a mának. A magyar irodalom két remekművéből – Petőfi Sándor János vitéz és Arany János Toldi – egy-egy jellegzetes mozzanatot csempén keltett „életre” néhány évtizede Gádor István, kétszeres Kossuth-díjas keramikus. A több tízmilliós értékű alkotások közel húsz évig egy váci pincében porosodtak, melyek Papp László galériatulajdonos és Fördös Attila polgármester összefogásának köszönhetően immár az önkormányzat tanácskozó termét díszítik.



– Döbbenetes volt számomra, amikor felfedeztem, hogy a pince mélyén két szemétkupac alatt Gádor István rendkívül gazdag kerámia hagyatékának sokasága „alussza örökalmát”. A csempéket félcenti vastagságú por és kosz

takarta, nagyon rossz állapotban voltak – mesélte Papp László, aki Németh Árpád festőművésszel és Kalla Istvánnal az utolsó finomításokat végezte a tanácskozóterem falára felragasztott csempéken. – Meggyőződés,

hogy rajtam kívül mindenki kidobta volna őket, melyeken János vitéz megmenti a francia királylányt a török basától, a másik mozaikképen pedig Toldi Miklós megfékezi a felbőszült bikát. Két nagy magyar költőnk monumentális

költeménye alapján készült közel három méteres képeket a múlt század harmincas éveiben vitte fel csempére Gádor István. Amikor a polgármester úrnak megmutattuk a pince mélyéből előkerült „kincseket”, azonnal azt mondta: „ezeknek a gyönyörű alkotásoknak a városházán a helyük” – mondta Papp László, aki egyetértett a városvezető elképzelésével, s azonnal hozzáfogott a nem mindennapi előkészítő munkához.

– Ön is láthatja, hogy milyen csodálatos alkotásokkal gazdagodott a városháza – simította kezével Toldi és a bika küzdelmét megörökítő képet. – Sokat dolgoztunk, tisztítottuk, restauráltuk az itt-ott elrepedt csempéket, fáradtságos munka volt, de a végeredmény megérte! Bízom benne, hogy majd az utókor is értékmentőnek tekinti tevékenységünket. Büszke vagyok rá, hogy a modern magyar kerámia megteremtőjének két egyedülálló alkotását a váci városházán helyeztük el – hangzottak Papp László mondatai. – Még egy ilyen nem találunk Magyarországon. Gádor István ismertette meg a nagyvilággal a magyar kerámiaművészetet és szerzett neki hírnevet a húszas-harmincas években. A mai utódok nagyon büszkéek rá. Vác a következő nemzedékek búcsújáró helye, a magyar kerámia fellelvára lesz. A kerámiával foglalkozó főiskolások és egyetemisták közül egyre többen jönnek tanulmányútra a városba. A Pannónia Házban kialakított kerámia múzeumot és ennek a két alkotásnak a feltárását, restaurálását művészetpártoló és szerető lokálpatriótaként Kalla István és Németh Árpád festőművész barátommal önzetlenül végeztük a váci képzőművészet gazdagítására – tárta fel a baráti összefogás eredményességét.

– A díszterem fala eddig csak fehérre mázoltva nézett vissza ránk. Sokat gondolkodtunk azon, hogy mivel ékesíthetnénk, mi az, ami méltó lenne a városháza társadalmi, közéleti jelentőségéhez – avatott be a közös gondolkodásba Fördös Attila polgármester, aki megismerve a pincében talált rendkí-



Németh Árpád festőművész is kivette részét a restaurálásból

vüli alkotásokat, azonnal megtalálták, amit anynyira kerestek. – Gádor István gyönyörű mozaikképe-

en kezd beérni annak a tudatos munkának a gyümölcse, amellyel a főteret és az itt lévő közintézményeket a kul-



Fördös Attila polgármester (jobbról) köszönetet mondott Papp Lászlónak önzetlenségéért

in mindannyiunk gyerekkorának meghatározó irodalmi élményeinek hősei, János vitéz és Toldi Miklós néz ránk, akiknek küzdelve és kitartása a ma emberének is „üzén”. Munka és kitartás nélkül nincs siker, nem lehet eredményt elérni. Hiszen mindannyian tudjuk, hogy a dühöngő bikát legyőző Toldi Miklós – Arany János és Gádor István segítségével – nemcsak rendkívüli erejével, hanem érzelmi melegségével, erkölcsi tisztaságával is arra emlékeztet: a közösség érdeke előbbre való az egyéni ambícióknál – fogalmazta meg mintegy ars poeticaként Fördös Attila. A polgármester szerint a két alkotás eszmei értéke 30 millió forint. – Ennyivel és azzal az egyedülálló művészeti értékkel lett gazdagabb Vác, amely a turisták sokaságát vonzza a városba. Már jól érzékelhető-

túra, a képzőművészet fellegvárává kívántuk formálni. Elsőként a saját közgyűjteményünket tettük közkinccsé, majd elkészült az állandó kiállításoknak helyet adó Értéktár, utána a Memento Mori kiállítás. Teret adtunk olyan nívós magángyűjteményeknek, mint a Sajdik-gyűjtemény, a Modern Művészek Gyűjteménye kiállításnak. A most feltárt két mozaikkép mellett a Városháza újabb alkotásokkal gazdagítja majd a repertoárt, melynek folyosója állandó kiállítóhelyként ad majd otthont egy országos hírv modern művészeti gyűjteménynek – árulta el Fördös Attila, aki reményét fejezte ki, hogy a művészeti alkotásokban gazdag város a turisták ezreit vonzza Vádra.

VETÉSI IMRE
FOTÓ: KESZI PRESS

OlcsónNyomjuk.hu

Kifogytunk...

Kirabolták a vásárlók az üzletet!

Sanyi még több árut szerzett!

Mosógépet, hűtőt, stb.

...hát újratöltöttünk!!!

29.900.-Ft-tól

2.990.-Ft

4.990.-Ft-tól

47.900.-Ft

9.990.-Ft-tól

4.490.-Ft-tól

AJANDEK KUPON

A hirdetés felmutatója 300.-Ft értékű átalakítót kap

Nézd meg egyre bővülő választékunkat!

Sanyi várja hívásod 06 70 508 9145!

Göd Pesti út 157

TÜZIFA

MEGRENDELHETŐ

2000-2400 Ft/q ÁRON HASÍTVÁ - HÁZHOZ SZÁLLÍTVA!

(TÖLGY, CSER, GYERTYÁN, BÜKK)

ÉRD: 06-30-386-9436

MASSZÖRKÉPZÉS

(svéd masszáz) indul október elejétől Dunakeszin, Vácon, Szentendrén. Budapesten szeptember 14.-től.

MUNKAVÁLLALÁSRA alkalmas itthon és az uniós országokban is (az oklevél több nyelvű)

ÁRA: 40.000 Ft (részlet fizetéssel).
Érdeklődni: 06-30/30-21-487
(nyilv.szám:007772012)

VALÓRA VÁLTOTT ÁLOM

Gyermekeként ki ne álmódott volna arról, hogy felnőttként világmegváltó nagy dolgokat visz majd véghez. Az évszámok gyarapodásával azonban voltak, akik távol kerültek a nagy céloktól, míg mások számára valóra vált az ifjú kortól kezdve dédelgetett nagy álm rendíthetetlen elszántságuknak köszönhetően. Közéjük tartozik a sződligeti **Majoros Vivien** is, aki mindig arról álmódott, hogy modellként Európa mellett a távoli, varázslatos India közönségét is meghódítja a kifutón.



– Végtelenül boldog vagyok, hogy idén februártól májusig Új-Delhiben modellkedhettem – mondja az ifjú hölgy, aki 15 éves kora óta modellként készült erre az izgalmasan szép pályára.

– **Hogyan sikerült kijutni Indiába?**

–Egy magyar modellügynökség révén jutottam ki Új-Delhibe, ami szerencsére nem volt nehéz, mert bíztak bennem. Előny volt számomra, hogy az én karakterem, az arcom nagyon hasonlít az ázsiai, indiai emberekéhez. Először Törökországban dolgoztam 3 hónapot, majd ugyancsak ennyi ideig Indiában.

– **Gondolom nem akármilyen izgalommal készült a nagy utazásra.**

– Izgalommal teli boldogságot éreztem. Az utazás előtt sokan igyekeztek „felkészíteni” az ottani hőségre, az európai ember számára ismeretlen, az utcákat jellemző „állati” körülményekre. Szerencsére közel sem volt annyira mellbevágó, mint ahogy itthon gondolták. Az tény, hogy a szegénység, a nyomor és a gazdagság „kéz a kézben jár”. Új-Delhiben is azt tapasztaltam,

hogy az utca egyik oldalán a luxus, míg a másokon az európai ember számára elképzelhetetlen nyomor van jelen. Attól függ, hogy melyik irányba nézek.

– **A pályatársak, az indiai modellek hogyan fogadták?**

– Az indiai modellek nagyon mások, mint mi. Furán tekintenek az európai lányokra, féltékenyek. Vannak olyan munkák, amit vallásuk miatt ők nem tudnak elvállalni, mint pl. fehérnemű, vagy fürdőruha bemutatót. Nekem szerencsém volt, mert az indiai típusú arcomnak köszönhetően hamar befogadtak. Azt gondolták, hogy van indiai rokonom. Egyébként az ő igényük nagyon más, mint a miénk. Még a leggazdagabb rétegé sincs azon a nivón, mint nálunk Európában, mondjuk például Milánóban.

– **Mi volt a legnagyobb kihívás?**

– Voltak olyan kampány jellegű munkák, melyeket csak több fordulás castingok után nyertem el. Ezek igazi szakmai kihívást jelentettek.

– **Magánemberként, civilként mivel szembesült, amit eddig még nem tapasztalt?**

– Az életük kettősségével! Azóta jobban tudom értékelni azokat a dolgokat, amikkel rendelkezem, és tudom, hogy ők soha nem élvezhetik ezeket az értékeket. Nőket foglalkoztatnak az építkezéseken, akik nehéz zsákokat cipelnék a fejükre helyezett tálakon, míg a férfiak kiállításokra járnak. Ismeretlen számukra a zsebkendő, így nem is használják. Mint mondtam a nyomor és a luxus kézzel fogható valóság, miként a szent tehenek jelenléte az utakon. Komoly közlekedési akadályokat is okozhatnak, még a kikerülé-



sük is probléma a közutakon. Kint tartózkodásunk során – hiszen nem egyedül voltam Európából - saját „szolgánk” is volt, ami nagyon furcsa volt számomra. Azt tanácsolták, ne legyen kedves hozzá, mert akkor le fog nézni, nem teljesíti a kötelességét. Így is történt. A társadalmi szokások engem is „rákényszerítettek”, hogy megfeleljek az elvárásoknak. Jól érzékelhető, hogy különböző kasztok vannak. A turistákat, a külföldieket a legelső, a szolgák alatt lévő kasztba sorolják.

– **A világsajtó a hatalmas Indiáról a hírek sokféleségét hozza el az otthonunkba, melyek sokféle érzést váltanak ki belőlünk. Európai emberként mit tapasztaltak, milyen körülmények között éltek?**

– Középkategóriás helyen voltunk elszállásolva, nagyon virgályztak ránk. Blokkokban élünk, melyeket fegyveres őrök védtek, este tíz után nem mehettünk ki egyedül az utcára. Sofő-

rök vittek dolgozni, castingra, vagy ha parti meghívást kaptunk, oda is ők taxiztak bennünket. Nagyon színes és érdekes világ tárult elénk. Csak egy példa a sok közül: voltunk a Taj Mahal-nál, ami egy örök emlék marad. Nagyon meglepett, hogy Agrában, ahol a Taj Mahal, a „paloták koronája” van, milyen borzasztó nagy a nyomor. A gyerekek kutyák és tehenek ürüléke közt játszanak az utcán, ezzel szemben a Taj Mahal és környezete pompa és a csillogás.



– **A vegyes élmények ellenére is szívesen visszamenné?**

– Boldogan, hiszen rengeteget kaptam Indiától, sok mindenre megtanított. Ma már a szüleim is könnyebb szívvel engednének el, akik nagyon féltettek a nagy „kalandtól”, de mégis támogattak, mert tudták, évek óta ez volt az álmom. A vízumigénylési szabályok miatt évente csak egyszer lehet utazni Indiába. Remélem, jövőre megint felkerekedhetek. De addig modellkedem, és készülök hosszú távú tervem megvalósítására, a rendezvényszervezésre, valamint a hostess koordinálásra, mert valom, hogy csak kitartható és tudatos munkával válthatjuk valóra álmainkat, érhetjük el céljainkat.

VETÉSI IMRE

Indul az évad a Váci Dunakanyar Színházban: első saját bemutató a Magyar Dráma Napján

Szeptember 13-án 19 órai kezdettel egy újabb évad veszi kezdetét a Váci Dunakanyar Színházban, melynek első előadása **Lévai Katalin: Párnakönyv című darabja lesz. A színdarab egy olyan szerelem történetét meséli el, amelyet mindenki szeretne átélni legalább egyszer az életben.**

Lévai Katalin első szépirodalmi műve, azonnal a bestseller listák élére került. A különleges női érzékenységgel megírt kisregényt színpadi művé dolgozta át, melyben egy kapcsolat legboldogabb, legfájdalmasabb, legintimebb pillanataiba nyújt betekintést. Egy szerelem, mely szenvedve gyönyörködtet, magával ragad és elbűvöl, miközben alámerít az ösztönök és szenvedélyek kusza világába. A női szerepben *Földes Eszter*t láthatjuk, a férfit pedig *Németh Kristóf* alakítja. Az előadásban maga az író is szerepel, *Dicső Dániel* rendezésében a narrátor szerepét ölti magára. *Árva Nóra* díszletének aajtajai úgy nyílnak és csukódnak, akár egy képeskönyv borítója, mindig más és más fejezetnél.

Ezt követően, szeptember 21-én, szombaton egy különleges előadással várják a nézőket, hiszen a Magyar Dráma Napján



mutatják be a színház első saját produkcióját, Karinthy Frigyes: Az emberke tragédiája című zenés darabot. E napon ünnepeljük az alapmű, Az Ember tragédiája Nemzeti Színházi bemutatóját, mely a magyar drámairodalom legjelesebb képviselője, és gyakran kerül is színpadra.

Egy tornateremben viháncoló kisiskolás társaság köré szervezett alkotói ötletbörze a Madách-

parafrázisának nyomán létrehozott minimusical-átírat.

A musicalt egyébként 2009 márciusában mutatták be először, mely a Színház- és Filmművészeti Egyetem és a Liszt Ferenc Zeneművészeti Egyetem hallgatóinak és tanárainak közös munkája során jött létre. Az akkori nagy siker, iskolai turné és a Pécsi Országos Színházi Találkozózn való bemutató óta pihent a mű, ez idáig. Az előadásban az eredeti szereplőgárdát láthatjuk: *Molnár Gyöngyit*, a Madách Színházból, *Gulyás Balázst* a debreceni Csokonai Színházból, *Bakos-Kiss Gábor*t a Nemzeti Színházból és a Váci Dunakanyar Színház igazgatóját, *Kis Domonkos Márkot*, aki még trombitát is ragad majd a kezébe. Zongorán kíséri: *Termes Rita*, a Zeneakadémia tanára.

Ami ebben az alig egy órában történik, az egy laza szövegtű, mindvégig komolyan vett játék. Az előadást mindenkinek

ajánljuk 6-100 éves korig, annak, aki lélekben gyerekek maradt, aki gondolatban a nézőtérben velünk játszik. "Játsszuk azt, hogy te vagy..."



Jegyinformációk

Váci Dunakanyar Színház
Jegypénztár, 2600 Vác,
Dr. Csányi László krt. 58.

Nyitva tartás:
hétköznapokon:
16-20 óráig,
szombaton 10-13 óráig

Jegyrendelés és foglalás: info@vacidunakanyarszinhaz.hu

MADÁCH IMRE MŰVELŐDÉSI KÖZPONT

ŐSZI MŰVÉSZETI HETEK

2013. SZEPTEMBER

Szeptember 8. vasárnap 9-15 óráig

Bebabörze
Használt, jó állapotú bébi, gyermek és kiskamasz ruhák, cipők, játékok, kiegészítők vásárolhatók meg.
Információ: Tóth Imola tel: +36-30/224-5588

Szeptember 13 péntek 18 óra Kassai Vidor Galéria

Zubovits Györgös Erzsébet: "Lovak - Kutyák - Biliák" című kiállítása.
Festmények, szobrok, grafikák, tűzzománc alkotások, valamint fotók szerepelnek a kiállított alkotások között.
A kiállítást megnyitja: Zahora Mária dramaturg
Beszédet mond: Fördös Attila, Vác polgármestere valamint az Alkotó szól a kiállítás létrejöttéről.
Megtekinthető szeptember 30-ig.

Szeptember 14. szombat vaci Vásár tér

Mária Napi Búcsú
17:00 Dynamic tánciskolai produkció
Vezeti: Hanzelák Andrea
17:45 Antal Timi (X-Faktor) műsora
18:30 Miami Tánciskolai produkció
Vezeti: Igar Tibor

Szeptember 20. péntek 18 óra emeleti galéria

Lehotka László fotóművész kiállítása
30 éve nyílt első önálló kiállítása ugyanitt, ezt az évfordulót retrospektív tárlattal ünnepli a művész
Lehotka László 1978-tól fotózik, 1981-től a Fotóművészek Szövetségének tagja.
A kiállítás megtekinthető október 14-ig.

Szeptember 21. szombat Vác Főter 9:30 – 17:00-ig

Jótevők Napja
Az egész napos rendezvényen kiemelkedő szerepet kap a testi, szellemi és a lelki egészség egysége, harmóniája. Számos látványos színpadi műsor várja az érdeklődőket, a gyermekeket kézműves foglalkozásokra invitáljuk.
09.30 Váci Fúvósok műsora
10.00 Ünneplés megnyitja: Dr. Bánhidai Péter, az Egészségügyi és Szociális Bizottság elnöke
10.30 Royal Fitness Club bemutatkozása
11.00 Jógázz együtt Schirilla Györggyel!
11.30 Dynamic Táncstúdió bemutatója
14.00 Seishokan Aikido Egyesület Vác Harcművészeti bemutató
14.30 Bábelódás gyerekeknek
15.30 Marx Tamás zumba bemutatója
16.00 Amatőr kutyaszépségverseny (nevezési díj: tartós élelmiszer, rászoruló emberek részére)
16.30 Canispro Hungary Állatvédő Alapítvány kutyás bemutatója
13.00 RETRO VERADÁS – sörrel és virsivel...

Szeptember 28. 18 óra színházterem

20 éves a váci Lions Club Kökapu
A váci Lions Club Kökapu gálaműsorral ünnepli fennállásának huszadik évfordulóját.
"Az operától a jazzig az örökzöldnek át"
A Váci Szimfonikus Zenekar gálakoncertje
Közreműködnek: Galambos Lilla - énekművész, Lantos-Lyka Antal - dzsessz-zenész, előadóművész, Szakcsi Lakatos Béla – zongoraművész, zenész
Vezényel: Farkas Pál karmester
Az est résztvevői a jegyek megvásárlásával hozzájárulnak a klub jótékonyági tevékenységéhez.
A belépődíj elővételeben: 1900 Ft, az előadás napján: 2200 Ft

ELADÓ

családi ház Sződligeten

06 27 353 520

a Fáy présház fölött

13.00 - SZÜRETI FELVONULÁS
(indul a katolikus templom elől)

VÁRJUK A JELENTKEZÉSEKET A SZÜRETI SZÉKEREK SZÉPSÉGVISENYÉRE!

Kb. 15.00 órakor ünnepélyes megnyitó, majd előadások a szabadtéri színpadon.

A Mesterségek terén népi játszóter, hagyományörző kézműves vásár, állatsimogató, kézműves foglalkozások, népi ügyességi-, erőpróbák, fröcstörténeti kiállítás, fröcs tozó, "fóti fröcs" várja a látogatókat.

19.00 órától:

CARAMEL

MADARAK

HÁZIBULIZENEKAR

FRÖCCSHÁZ, BORHÁZ, SZÜRETI TOMBOLA

A VÖRÖSMARTY KUNYHÓ 15.00 - 18.00 óráig látogatható

Fóti Közművelődési és Községhivatali Központ

Madaganyer Váci Csilla, Káti Csilla, Farkas Mária, Duna-part programiroda
Fáy Vince Önkormányzatának rendezvénye,
Szerkesztő: Fáy Vince
Fotó: Káti Csilla, Farkas Mária, Duna-part programiroda
Fénykép: Káti Csilla, Farkas Mária, Duna-part programiroda
Információ: 06 70 351 58 00
info@madaganyer.hu

Több ezren búcsúztatták Overdose-t, a csodálovat

Győzelemmel mutatkozott be testvére, Ópium Bullett

Overdose-t, a világhírű magyar versenylovat több ezren búcsúztatták szeptember elsején a Kincsem Parkban. A magyar galoppsport valaha élt egyik leghíresebb és legsikeresebb képviselőjétől ünnepélyes ceremónia keretében vettek búcsút, aki versenyző pályafutását befejezve a jövőben fedező ménként szolgálja a galoppsportot.

Az eseményhez méltó volt a hangulatot, Dózi több ezer rajongója ünnepelőbe öltözve köszönt el kedvencétől, aki oly sok örömmel és reménységgel ajándékozta meg a háls publikumot. Délután fél hat körül vonult be Overdose a győztesek körébe, ahol elbúcsúztatták miközben az óriáskivetítőn felelevenítették pályafutását, a nagy győzelmeket, a legemlékezetesebb pillanatokat. A népes rajongótábor nevében *Csor-*

Az ünnepi aktus folytatásaként Dózi közel kétszáz méteres sétát tett a sikereit örökké őrző zöldgyepen az őt felállva ünnepelő zsúfolt lelátó előtt. A ragyogó őszi napfényben csillogó tekintettel nézte a csodáló búcsúlépteit Mikóczy Zoltán és a sikereit könyvben megörökítő *Farkasházy Tivadar*. Dózi minden mozdulatát megörökítette a fotósok és operatőrök serege, miközben a hangszóróban felcsendült *Andrea Bocelli* és *Sarah*



Mikóczy Zoltán

- Az elmúlt 3-4 évnek mi volt a legnagyobb tanulsága?

- Az, hogy vannak olyan helyzetek, amelyekben mindent megteszünk, és bármit is csinálunk nem lehet megváltoztatni, így van megírva a sors. Mindent megtettünk azért, hogy visszahozzuk Overdose-t a versenybe, de hiába. Ha nem megy, akkor fejet kell hajtani a sors előtt. Ezért döntöttünk úgy, hogy a jövőben fedező ménként szolgálja a galoppsportot.

- Megható volt Overdose búcsúztatása, akinek igyekszik a nyomdokaiba lépni, kistestvére. Ópium Bullett első versenyén győztesként ért célba.

- Nagyon izgultam. Most, hogy ő így bizonyított, óriási kő esett le a szívemről. Megvallom, nem volt a legokosabb menedzseri döntés, hogy élete első futására összerakom őt a három évesek legjobb lovaival, akik mindenáron bizonyítani akartak ellene.

- A nagy kockázatot siker koronázta!

- Igen, de ha nem így alakul a helyzet, akkor lehet, hogy ezt a nem éppen okos döntésemet életem végéig bántam volna.

- Az első győztes futás után milyen reményeket fűz Ópium versenyzéséhez? Hasonlóakat, mint Overdose-hoz? A sztori folytatódik?

- Más lónak mutatkozik, ő kiegyensúlyozottabb, nyugodtabb típusú. Úgy látom, hogy hosszabb távra is felkészíthető, de biztos, hogy a gének ott vannak benne.

- Ópium is Alagon lesz tréningben?

- Igen, mindenképpen itt marad, hisz ő még egy „gyerek”.

- A szeme úgy csillog, mint régen, melyből az elégedett boldogság sugárzik. Öröm itt lenni a Kincsem Parkban?

- Bizony! Főleg akkor, amikor az ember ilyen szép pillanatokat élhet meg.

VETÉSI IMRE
FOTÓ: KESZIPRESS,
PANNONIAOVERDOSE



dás *Zsuzsanna* mondott köszönetet az elmúlt évek sikereiért és egy dísztakarót terített a csodáló hátára: Köszönjük, Dózi! – felirattal. A virágokkal díszített pódiumon *Krebs András* készített egy rövid, ám annál meghatóbb interjút *Mikóczy Zoltánnal*, Overdose tulajdonosával, és két trénerével, *Ribárszki Sándorral* valamint *Jozef Roszivallal*, akik emlékszerleget vehettek át *Csapkovits Tamás* versenytitkártól.

Brightman klasszikusa, a Time to Say Goodbye...

- Ezekben a meghatóan szép pillanatokban mi pergett le az ön képzeletbeli filmjén? - kérdeztük Mikóczy Zoltántól.

- Fantasztikusan jó érzés érezni azt, hogy ennyien szeretik Overdose-t. Ebből a szeretetből „valami kevés” az ember felé is ájt, ami felemelő érzés. Ez azonban nem kis felelősséget is jelent számomra.

Kettős jubileumot ünnepelt a GSE a Göd Kupa alkalmával

Idén is több százan ültek hajóba a Dunakanyar egyik legnagyobb vízisport-rendezvényén, a Gödi SE idén 30 éves kajak-kenu szakosztálya és a Dunai Vízisport Alapítvány által szervezett jubileumi, XX. Göd Kupa kajak-kenu versenyen.

Az augusztus 31-ei korosztályos kajakfutamokra 9 klubból 183-an neveztek (297 beülő); a versenyen a házigazda GSE mellett a MAFC, a KSI, a Váci Hajó, az Esztergomi Hajós Egylet 1907, a Verőce, a Váci Vasutas és a Szentendrei Kajak-kenu SE sportolói vettek részt.

A 20 korosztályos futam összesített eredményei alapján a csapatversenyt a MAFC nyerte, másodikként a GSE, míg harmadikként a Váci Hajó végzett.

Új sportágként a GSE tavasszal alakult sárkányhajósai tartottak bemutatót, majd délután a népszerűsítő kenufutamokra került sor, ahol 13 kategóriában összesen 120 egység, mintegy 400 indiánkenuusa vett részt.

A kajakosok közt a legfiatalabbak

győztese megkapta a Váci Kajak-Kenu Baráti Kör – elnökük *Kammerer Zoltán* – által felajánlott vándorkupát, melyet *Török László* elnökségi tag adott át.



A kenufutamok során a *Czapkó Miklós*, *Fodor Balázs* és *Rotary-szponzor* kupákat is kiosztották.

A Göd Kupán a korosztályos bajnokok mellett több, nemzetközileg is jegyzett egykori GSE-sportoló is részt vett, többek közt *Váczai Enikő*, *Slezsák István*, *Pélyi Dávid*, *Hamar Péter*, *Hagymási Réka*, *Oláh Gergő* és *Freisták Péter*.

A jubileumot és Göd egyik legnagyobb rendezvényét – a Dunakanyar egyik legjelentősebb vízisport-eseményét – az országos és a regionális média is figyelemmel kísérte.

A programot a Kamaz, majd a Scarabeus koncertje és tűzijáték zárta.

Bővebb információk a GSE szakosztályáról és a Göd Kupáról a www.godikajak.hu-n.

VASVÁRI FERENC

Jól szerepeltek a váciak a vizes világbajnokságokon

A nyárból az ősze forduló napokon két vizes sportág világbajnokságán egy-egy váci versenyző szereplését követhették nyomon a sportbarátok. A mérleg: egy bronzérem és egy értékes 7. helyezés.

Dél-Koreában, a dalamos nevű Csung-dzsuban rendezték meg az evezősök világbajnokságát, amelyen az előző két éremszerzés után ismét jó eredményben bízhatott *Galambos Péter*, a Vác Városi Evezős Club sportolója. Nos, *Rapcsák Károly* mesteredző könnyűsúlyú egy-párevezős tanítványa nem is okozott csalódást, hiszen magabiztosan jutott a még oly nehéz előfutamok dacára is a nagydöntőbe. (Péter a selejtező futamát megnyerte, majd a az elődöntőbe a második, a fináléba pedig a harmadik helyen kvalifikálta magát az adott futamból.)

A váci fiú az első hat helyről döntő fináléban az első ezer méteren nagy harcban állt az esélyesebb dán és francia riválisával. Külön balszerencse Péter számára, hogy utóbbi eredetileg a két-párevezősök versenyében lett volna érdekelt, de páros társa balesete miatt árnyergelt erre a versenyszámra. A táv második felében a komoly előnyt szerző két vetélytársa mögött a váci evezős sikeresen verte vissza portugál ellenfele támadását és jó hajrával végül bronzéremes helyen ért célba.

Szeptember első napján



rendezték meg Duisburgban a kajak-kenusok hosszú távú – ötezer méteres – férfi kajak egyes versenyét. A 35 induló a harmadik rajtra tudott csak nekivágni a futamnak. Az első méterek látványos, ütközésekkel teli viadalából a váci *Noé Milán* jól jött ki, és az első tízben, majd a legjobb ötben lapátolt. Sajnos, a fordulók nem igazán sikerültek *Babella László* mesteredző tanítványának, így a közben erősítő vezető trióval nem tudott lépést tartani a Váci Hajó SE versenyzője.

A szinte végig élen álló és végül aranyérmes ausztrál rivális mögött kétszer két kajakos vívott nagy harcot, majd a 6-8. helyért harcoló trióban Noé Milán a hetedik helyen ért célba.

KERESZTURI GYULA

Zalogfiók és ékszerüzlet
www.zaloglanc.hu

Gyors pénzre van szüksége?
Megoldás kulcsa üzleteinkben!

Jöjjön be üzleteinkbe, AZONNALI pénz Önnek!
EZT NE HAGYJA KI!
CSÖKKENTETT költségekkel, rejtett díjak nélkül.

- Zaloghitel
- arany ékszerekre
- Új és Használt
- ékszerek nagy választékban
- Befektetési arany
- értékesítés
- Aranyfelvásárlás

Kulturált környezetben, diszkrét ügyintézással várjuk!
THM: 32,99%-45,42%. További részletekről érdeklődjön munkatársainknál!

Cím: Fót, Móricz Zs. u. 2.
(Az OMV kúttal szemben!)
Nyitva: H-P 8.00-16.00-ig
Szombat: 8.00-12.00-ig
Telefon: 06/27/538-805 • 06/30/224-7915